

Request to Attending Physician

担当医へのお願い

- 1. Please fill in this form so that the patient may claim the National Health Insurance benefit.
この用紙は、患者の国民健康保険の給付申請に必要ですので、証明をお願いします。
2. This form should be completed and signed by the attending physician.
この用紙は、担当医師が書き、かつ署名してください。
3. One form for each month and one form for hospitalization / outpatient (home visit) should be filled out. この用紙は、各月ごと、入院、入院外ごとに一枚必要です。

Attending Physician's Statement

診療内容明細書

- 1. Name of Patient (Last, First) Age (Date of Birth) Sex (Male・Female)
患者名 年齢 (生年月日) 性別 (男・女)
2. Name of Illness or Injury preferably with the Number of International Classification of diseases for the use of National Health Insurance (See the attached paper)
傷病名及び国民健康保険用国際疾病分類番号 (別紙参照)
3. Date of First Diagnosis: D/ M/ Y
初診日 日 月 年
4. Days Diagnosis and Treatment: days
診療日数 日間
5. Type of Treatment
治療の分類
Hospitalization: From / / , to / / / (days)
入院 自 至 (日間)
Outpatient or Home Visit: / / / / / /
入院外 / / / / / /
6. Nature and Condition of Illness or Injury (in brief)
症状の概要
7. Prescription, Operation and Any other treatments (in brief)
処方、手術その他の処置の概要
8. Was the treatment required as a result of an accidental injury? Yes No
治療は事故の障害によるものですか。 はい いいえ
9. Itemized Amounts paid to Hospital and/ or Attending Physician : Fill in Form B.
項目別治療実費 様式Bに記入
10. Name and Address of Attending Physician
担当医の名前及び住所
Name 名前 : Last 姓 First 名 Title 称号
Address 住所: Home 自宅 phone 電話
Office 病院または診療所 phone 電話
Date 日付: Signature 署名
Attending Physician 担当医
Reference Number of your Medical Record (if applicable)
診療録の番号